



Конвенция по Борьбе с Опустыниванием

Distr.: General
10 December 2014
Russian
Original: English

Комитет по науке и технике

Четвертая специальная сессия

Канкун, Мексика, 9–12 марта 2015 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня и организация работы

Предварительная повестка дня и аннотации

Записка секретариата

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня и организация работы.
2. Борьба с опустыниванием/деградацией земель и засухой в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики:
 - a) Диагностика ограничений: уязвимость агроэкосистем и населения в затрагиваемых регионах;
 - b) Меры реагирования: территориальные подходы к адаптации и передаче знаний;
 - c) Мониторинг и оценка: как оценивать эффективность адаптационных мероприятий.
3. Предоставление научных консультаций по теме "Изучение вариантов обеспечения нейтральности к воздействию деградации земель в контексте устойчивого развития"
4. Утверждение доклада Комитета по науке и технике.

GE.14-23963 (R) 160115 190115



* 1 4 2 3 9 6 3 *

Просьба отправить на вторичную переработку 



II. Аннотации к предварительной повестке дня

Место проведения

1. Во исполнение положений, содержащихся в решении 28/COP.11, четвертая специальная сессия Комитета по науке и технике (КНТ С-4) будет проведена в Канкуне, Мексика, с 9 по 12 марта 2015 года.

Организационное обеспечение

2. За несколько недель до открытия сессии (КНТ С-4), секретариат распространит информационную записку (документ ICCD/CST (S-4)/INF.1), в которой будут подробно описаны процедуры регистрации и обеспечения безопасности, а также другие меры, связанные с организационным обеспечением работы сессии.

Участники

3. В пункте 1 статьи 24 Конвенции предусматривается, что сессии КНТ носят multidisciplinary характер и открыты для участия всех Сторон. В свете положений пункта 7 статьи 22 предполагается, что при условии соблюдения правил процедуры заседания КНТ будут также открыты для наблюдателей.

Документация

4. Список документов, подготовленных для четвертой специальной сессии КНТ, содержится в приложении I. В дополнение к обычному распространению в печатном виде официальные документы будут также размещены на веб-сайте Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием по адресу: <<http://www.unccd.int>>.

1. Утверждение повестки дня и организация работы

5. КНТ будет представлена для утверждения аннотированная предварительная повестка дня, содержащаяся в настоящем документе. Предварительное расписание работы нынешней сессии изложено в приложении II.

Цель сессии

6. В соответствии с положениями, содержащимися в решении 13/COP. 8, пункт 1 а), а также в решении 21/COP. 11, пункты 19 и 20, Конференция Сторон (КС) постановила, что каждая будущая межсессионная сессия КНТ должна организовываться преимущественно в формате научно-технической конференции, а также что основное внимание в ее повестке дня должно уделяться только конкретным тематическим вопросам, отобранным для научной конференции КБООН, и обзору ее предварительных итогов.

7. Таким образом, КНТ С-4 будет приурочена к третьей Научной конференции КБООН и уделит основное внимание в своей повестке дня теме данной конференции, каковой, согласно решению 18/КС.10, пункт 13, является тема под названием "Борьба с опустыниванием/деградацией земель и засухой в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики".

Повестки дня

8. В своем решении 27/КС.11 КС постановила включить в повестку дня КНТ С-4 ряд вопросов. Эти вопросы были учтены в предварительной повестке дня, подготовленной Исполнительным секретарем в консультации с Бюро КНТ.

Организация работы

9. КНТ, возможно, пожелает рассмотреть следующий вариант организации работы для КНТ С-4 : на 1-м заседании 9 марта 2015 года Председатель КНТ предложит утвердить повестку дня и порядок организации работы. Третья Научная конференция КБООН начнет свою работу в первой половине дня и рассмотрит тему "Борьба с ОДЗЗ в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики" (т.е. пункт 2 повестки дня). Она будет организована в формате трех основных заседаний: а) диагностика ограничений; б) меры реагирования; и с) мониторинг и оценка. Каждое заседание научной конференции будет начинаться с пленарных выступлений, за которыми последуют параллельные семинары и итоговое заседание. КНТ возобновит свою работу во второй половине дня 12 марта 2015 года с рассмотрения пунктов 3 и 4 повестки дня.

2. Борьба с опустыниванием/деградацией земель и засухой в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики

10. В соответствии с решением 18/СОР.10 третья Научная конференция КБООН будет посвящена теме "Борьба с ОДЗЗ в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики".

11. Глобальные изменения, как ожидается, приведут к усилению ОДЗЗ, а также уязвимости населения, особенно проживающего на засушливых землях. Таким образом, главное внимание на третьей Научной конференции КБООН будет уделено вопросу о том, каким образом предвосхитить воздействия изменения климата и деградации земель для того, чтобы иметь возможность поощрять использование адаптивных и устойчивых подходов к управлению земельными ресурсами в целях сокращения масштабов бедности и ухудшения состояния окружающей среды при одновременном обеспечении устойчивого развития.

12. Как отмечено в пункте 9 выше, третья Научная конференция КБООН будет организована в формате трех заседаний: а) диагностика ограничений; б) меры реагирования; и с) мониторинг и оценка.

а) Диагностика ограничений: а) уязвимость агроэкосистем и населения в затрагиваемых регионах

13. Ожидается, что в ходе первого заседания третьей Научной конференции КБООН участники обсудят вопрос о том, как наилучшим образом охарактеризовать и обеспечить понимание уязвимости и адаптационного потенциала экосистем (в частности, агроэкосистем) и потребностей населения в затрагиваемых регионах, в том числе регионах, недавно ставших уязвимыми к последствиям изменения климата.

b) Меры реагирования: территориальные подходы к адаптации и передаче знаний

14. Ожидается, что ходе второго заседания участники обсудят вопрос о том, каким образом эффективно использовать имеющиеся знания, успешный опыт и извлеченные уроки в целях содействия внедрению более адаптированных и опирающихся на знания практических методов и технологий,

с) Мониторинг и оценка: как оценивать эффективность адаптационных мероприятий.

15. Ожидается, что ходе третьего заседания участники обсудят новые методы мониторинга и оценки эффективности указанных практических методов и технологий, которые позволяют лучше понять, следует ли и каким образом расширять их применение.

16. Более подробную информацию о теме Конференции можно найти в документе ICCD/CST (S-4)/2, который содержит резюме предконференционного доклада, подготовленного под руководством Научно-консультативного комитета третьей Научной конференции КБООН с использованием материалов, полученных от междисциплинарной группы экспертов. Основные выводы предконференционного доклада будут представлены на научной конференции для обсуждения. В документе ICCD/CST(S-4)/2 также кратко описывается деятельность, проделанная в ходе подготовки Конференции.

17. Выводы третьей Научной конференции КБООН будут обсуждены на заключительном пленарном заседании. В соответствии с положениями решения 21/COP. 11, пункт 16, Бюро КНТ совместно с Механизмом взаимодействия науки и политики и в консультации со Сторонами и региональными группами рассмотрит итоги третьей Научной конференции КБООН до КНТ 12. Доклад об организации и итогах третьей Научной конференции КБООН, включая рекомендации, ориентированные на выработку политики, будет подготовлен для рассмотрения на КНТ 12 Бюро КНТ при поддержке консорциума "Научные и традиционные знания в интересах устойчивого развития" и секретариата, а также в консультации с научно-консультативным комитетом третьей Научной конференции КБООН.

3. Предоставление научных консультаций по теме "Изучение вариантов обеспечения нейтральности к воздействию деградации земель в контексте устойчивого развития"

18. КС в своем решении 21/COP. 11, пункт 26, постановила, что на четвертой Научной конференции КБООН будет рассмотрена тема "Изучение возможных вариантов достижения нейтральности к воздействию деградации земель в контексте устойчивого развития".

19. Участники КНТ С-3 будут проинформированы о прогрессе, достигнутом по этой теме на уровне Рабочей группы открытого состава Генеральной Ассамблеи по целям в области устойчивого развития и Комитета по координации статистической деятельности, а также Межправительственной рабочей группой (МРГ)¹ и Механизмом взаимодействия науки и политики². Комитет, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, каким образом начать в более ранний срок

¹ Учреждена решением 8/COP. 11.

² Учрежден решением 23/COP. 11.

предоставление научных консультаций по этой теме. Документ ICCD/CST (S-4)/2 содержит краткое описание достигнутого прогресса.

4. Утверждение доклада Комитета по науке и технике

20. Проект доклада о работе КНТ С-4 будет подготовлен и представлен на заключительном заседании КНТ С-4 12 марта 2015 года для рассмотрения и утверждения в надлежащем порядке.

Приложение I

Документы, которые будут представлены Комитету по науке и технике на его четвертой специальной межсессионной сессии

<i>Условное обозначение</i>	<i>Название</i>
ICCD/CST(S-4)/1	Предварительная повестка дня и аннотации. Записка секретариата
ICCD/CST(S-4)/2	Доклад о ходе работы по подготовке третьей Научной конференции КБОООН по теме "Борьба с опустыниванием/деградацией земель и засухой в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики" и прогрессе, достигнутом по теме "Изучение возможных вариантов достижения нейтральности к воздействию деградации земель в контексте устойчивого развития". Записка секретариата
ICCD/CST(S-4)/INF.1	Информация для участников.

Приложение II

Предварительный порядок организации работы

Понедельник, 9 марта 2015 года	
10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.	15 ч. 00 м. – 18 ч.00 м.
<ul style="list-style-type: none"> • Открытие четвертой специальной сессии Комитета по науке и технике (КНТ С-4) - <i>Приветственная речь представителя принимающей страны</i> - <i>Заявление Исполнительного секретаря Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием</i> - <i>Заявление Председателя КНТ</i> - <i>Заявления представителей региональных и заинтересованных групп</i> • Утверждение повестки дня и организация работы (ICCD/CST(S-4)/1) • Третья Научная конференция КБОООН по теме "Борьба с опустыниванием/деградацией земель и засухой в целях сокращения масштабов бедности и обеспечения устойчивого развития: вклад науки, техники, традиционных знаний и практики": (ICCD/CST(S-4)/2) <ul style="list-style-type: none"> - диагностика ограничений; - меры реагирования; - мониторинг и оценка. 	<ul style="list-style-type: none"> • Третья Научная конференция КБОООН (продолжение)
Вторник, 10 марта 2015 года	
10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.	15 ч. 00 м. – 18 ч. 00 м.
Третья Научная конференция КБОООН (продолжение)	
Среда, 11 марта 2015 года	
10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.	15 ч. 00 м. – 18 ч. 00 м.
Третья Научная конференция КБОООН (продолжение)	

Четверг, 12 марта 2015 года	
10 ч. 00 м. – 13 ч. 00 м.	15 ч. 00 м. – 18 ч. 00 м.
<ul style="list-style-type: none"> • Третья Научная конференция КБООН <i>(продолжение)</i> 	<ul style="list-style-type: none"> • Предоставление научных консультаций по теме "Изучение вариантов обеспечения нейтральности к воздействию деградации земель в контексте устойчивого развития" (ICCD/CST(S-4)/2) • Утверждение доклада КНТ • Закрытие сессии